



Dekret

Decreto

des Landeshauptmanns

del Presidente della Provincia

Nr.

N.

15910/2026

32.4 Amt für Wildtiermanagement - Ufficio Gestione fauna selvatica

Betreff:

Entnahme eines Wolfes mittels Abschuss gemäß Art. 14 der Richtlinie 92/43/EWG und Art. 4, Abs. 2-bis, 2-ter und 2-quater des Landesgesetzes Nr. 14 vom 17. Juli 1987 – im Gemeindegebiet von Ulten und Kastelbell

Oggetto:

Prelievo di un lupo tramite abbattimento ai sensi dell'art. 14 della direttiva 92/43/CEE e dell'art. 4, comma 2-bis, 2-ter e 2-quater della legge provinciale n. 14/1987 – nel comune di Ultimo e Castelbello-Ciardes

Auf der Grundlage von Art. 14 der Richtlinie 92/43/EWG und Art. 4, Abs. 2-bis des Landesgesetz Nr. 14 vom 17. Juli 1987 (in der Folge: LG Nr. 14/1987), hat der Landeshauptmann mit Dekret Nr. 9788 vom 12. Juni 2026 die Entnahme von 3 Wölfen in der Autonomen Provinz Bozen im Jahr 2026 durch Abschuss verfügt, wenn auf Grundlage fachlicher Bewertungen festgestellt wird, dass Wölfe den Schutz der Tierhaltung, der Biodiversität oder der öffentlichen Sicherheit gefährden.

Das Landesforstkorps hat im Zuge des Monitorings des Wolfes sowie der Erhebung der Schäden an Nutztierbeständen festgestellt und bestätigt, dass in der Gemeinde Ulten – insbesondere in der Örtlichkeit der Almen „Marschnell“, „Kuppelwies“, „Flatschberg“, „Tufer“ und „Innerfalkomai“ – im Zeitraum vom 15. Juni bis 8. September 2026 wiederholt Angriffe auf Nutztiere durch Wölfe stattgefunden haben, die zum Verlust von 22 Schafen und 4 Ziegen geführt haben (Dienstbericht Prot.-Nr. 0791931). Auch in der vorausgegangenen Almsaison 2025 hat das Landesforstkorps im betreffenden Gebiet insgesamt 4 Nutztierrisse festgestellt und bestätigt (3 Schafe und 1 Ziege).

Wie im Dienstbericht des Landesforstkorps bestätigt (Prot. 0791931/2026), werden die Nutztiere auf betreffenden Almen unter besonders erschwerten Bedingungen, welche sich vor allem durch die Abgeschiedenheit und Weitläufigkeit des Geländes ergeben, gealpt. Die Nutztier-Herden weiden vor allem im freien Weidegang. Die Kontrolle erfolgt täglich bis mehrmals wöchentlich.

Die Entnahme von schadenstiftenden Wölfen sichert mittelbar den Fortbestand der traditionellen Weide- und Alpwirtschaft und dient damit dem verfassungsrechtlich geschützten Erhalt der Kulturlandschaft. Im Sinne der einschlägigen Rechtsprechung erfordert die Erhaltung des Landschaftswertes als „primärer und absoluter Wert“ („*valore primario e assoluto*“) im Sinne von Art. 9 der Verfassung eine aktive Sicherung der agro-pastoralen Nutzung, da deren Aufgabe zu einem Degradationsprozess bis hin zur Rückentwicklung der Kulturlandschaft zur Urlandschaft und damit zu einem Verlust ihrer ökologischen und landschaftlichen Charakteristika, der Biodiversität und der Ökosystemleistungen führt (Verfassungsgerichtshof, Urteil Nr. 367/2007; VWG Bozen, Präsidialverfügung vom

Ai sensi dell'articolo 14 della direttiva 92/43/CEE e dell'articolo 4, comma 2-bis, della legge provinciale 17 luglio 1987, n. 14 (di seguito: L.P. n. 14/1987), il Presidente della Provincia, con Decreto n. 9788 del 12 giugno 2026, ha disposto per l'anno 2026 il prelievo tramite abbattimento di 3 esemplari di lupo nel territorio della Provincia autonoma di Bolzano, qualora, sulla base di valutazioni tecniche, venga accertato che i lupi mettano in pericolo la tutela dell'allevamento, della biodiversità o della sicurezza pubblica.

Sulla base dei rilievi del Corpo forestale provinciale, il quale, nell'ambito del monitoraggio del lupo e della raccolta dei dati relativi ai danni ai patrimoni zootecnici, ha accertato e confermato che nel comune di Ultimo – in particolare nella località delle malghe Marschnell, „Kuppelwies“, „Flatschberg“, „Tufer“ e „Innerfalkomai“ – nel periodo dal 15 giugno al 8 settembre 2026 si sono verificati ripetuti attacchi ai danni di animali da allevamento da parte di lupi, che hanno comportato la perdita di 22 pecore e 4 capre (verbale di servizio n. prot. 0791931). Anche nella precedente stagione d'alpeggio, nel 2025, sono state accertate e confermate da parte del Corpo Forestale Provinciale complessivamente 4 predazioni da lupo nelle località interessate (3 pecore, 1 capra).

Come confermato nel verbale di servizio del Corpo Forestale Provinciale (Prot. 0791931/2026), gli animali da allevamento sulle malghe interessate, vengono alpeggiati in condizioni operative particolarmente impegnative, determinate soprattutto dall'isolamento, dalla morfologia e dalla vasta estensione del territorio delle malghe. Gli animali da allevamento vengono custoditi quotidianamente o più volte nell'arco della settimana.

Il prelievo di lupi responsabili di danni contribuisce in modo indiretto a garantire la continuità della tradizionale economia di pascolo e di alpeggio e tutela, pertanto, la conservazione del paesaggio culturale, bene protetto a livello costituzionale. Ciò è conforme alla giurisprudenza, secondo cui la tutela del valore paesaggistico quale „valore primario e assoluto“ ai sensi dell'art. 9 della Costituzione richiede una salvaguardia attiva dell'uso agro-pastorale, poiché il suo abbandono innesca un processo di degrado fino alla regressione del paesaggio culturale a paesaggio naturale originario, con conseguente perdita delle sue caratteristiche ecologiche, paesaggistiche, della biodiversità e delle relative funzioni ecosistemiche (Corte Costituzionale, sentenza n. 367/2007; TRGA Bolzano, decreto presidenziale n. 89/2025 del 09.08.2026; Cons. Stato, sez. VI, sentenza n.

09.08.2026; Staatsrat, VI. Sektion, Urteil Nr. 5009 vom 1.7.2021).

Art. 14 der Richtlinie 92/43/EWG sieht vor, dass Wildarten, die im Anhang V gelistet sind, aus der Natur entnommen werden können. Voraussetzung für die Entnahme ist gemäß vorgenanntem Artikel die Aufrechterhaltung des günstigen Erhaltungszustandes.

Zusätzlich beaufsichtigen die Almbewirtschafter die Nutztierherden im betreffenden Gebiet täglich oder mehrmals wöchentlich unter besonders erschwerten Bedingungen.

In Anbetracht dass:

- Der Landeshauptmann gemäß Art. 4, Abs. 2-bis des Landesgesetzes Nr. 14/1987, nach Einholen des Gutachtens des ISPRA und der Wildbeobachtungsstelle, mit Dekret Nr. 9788 vom 12. Juni 2026 die Entnahme von 3 Wölfen durch Abschuss in der Autonomen Provinz Bozen für das Jahr 2026 verfügt hat, sofern aufgrund der fachlichen Bewertung festgestellt wird, dass Wölfe den Schutz der Tierhaltung, der Biodiversität oder der öffentlichen Sicherheit gefährden.
- Das Landesforstkorps in seinen fachlichen Bewertungen (Dienstbericht Prot.-Nr. 0791931/2026,) zum Schluss kommt, dass die im Zeitraum 15. Juni bis 8. September 2026 im betreffenden Gebiet stattgefundenen Nutztierrisse durch Wölfe verursacht wurden.
- die einschlägige Rechtsprechung die Kulturlandschaft als „primären und absoluten Wert“ („*valore primario e assoluto*“) im Sinne von Art. 9 der italienischen Verfassung anerkennt und eine aktive Sicherung jener traditionellen Landnutzungsformen verlangt, deren Fortführung den Erhalt dieser charakteristischen Landschaft sowie der damit verbundenen Biodiversität und Ökosystemleistungen gewährleistet (Verfassungsgerichtshof, Urteil Nr. 367/2007; VWG Bozen, Präsidialverfügung vom 09.08.2026; Staatsrat, VI. Sektion, Urteil Nr. 5009 vom 1.7.2021).

Es wird Einsicht genommen in 14 der Richtlinie 92/43/EWG und Art. 4 Abs. 2bis

5009 del 1.7.2021).

L'articolo 14 della direttiva 92/43/CEE prevede che le specie selvatiche elencate nell'allegato V possano essere prelevate dalla natura. Condizione per il prelievo, ai sensi del suddetto articolo, è il mantenimento dello stato di conservazione favorevole.

Inoltre, nel territorio interessato gli allevatori d'alpeggio sorvegliano quotidianamente o più volte nell'arco della settimana le mandrie degli animali d'allevamento, operando in condizioni operative particolarmente impegnative.

Considerato che:

- Il Presidente della Provincia, ai sensi dell'articolo 4, comma 2-bis, della legge provinciale n. 14/1987, previa acquisizione del parere dell'ISPRA e dell'Osservatorio faunistico provinciale, con Decreto n. 9788 del 12 giugno 2026 ha disposto per l'anno 2026 il prelievo tramite abbattimento di 3 esemplari di lupo nel territorio della Provincia autonoma di Bolzano, qualora, sulla base della valutazione tecnica, venga accertato che i lupi mettono in pericolo la tutela dell'allevamento, della biodiversità o della sicurezza pubblica.
- Il Corpo forestale provinciale, nella propria valutazione tecnica (verbale di servizio n. prot. 0791931/2026), giunge alla conclusione che le predazioni di animali da allevamento verificatesi nel periodo dal 15 giugno al 8 settembre 2026 nel territorio interessato, sono state causate da lupi.
- la giurisprudenza attuale riconosce il paesaggio culturale come "*valore primario e assoluto*" ai sensi dell'art. 9 della Costituzione e richiede una tutela attiva di quelle forme tradizionali di uso del suolo la cui continuità garantisce la conservazione di questo paesaggio caratteristico, nonché della biodiversità e dei servizi ecosistemici ad esso connessi (Corte Costituzionale, sentenza n. 367/2007; TRGA Bolzano, decreto presidenziale n. 89/2025 del 09.08.2026; Cons. Stato, sez. VI, sentenza n. 5009 del 1.7.2021).

Si prende visione dell'articolo 14 della direttiva 92/43/CEE e degli articoli 4, comma

und ff. LG Nr. 14/1987.

Dies vorausgeschickt, nach Einsicht in die vorliegenden Unterlagen wird vom Landeshauptmann

verfügt:

1) die Entnahme mittels Abschusses eines (1) Wolfes im Gebiet der Gemeinden Ulten und Kastelbell-Tschars in Anwendung von Art. 4, Abs. 2-ter Buchstabe a) LG Nr. 14 vom 17. Juli 1987. Die Entnahme erfolgt außerhalb des Gebietes des Nationalparks Stilsfer Joch.

2) die Durchführung der Maßnahme obliegt den Jagdschutzorganen gemäß Art. 31 Abs. 1 LG Nr. 14 vom 17. Juli 1987 unter der Koordination des Landesforstkörpers.

3) die Entnahme durch Abschuss erfolgt ohne zeitliche Einschränkungen, auch unter Verwendung sämtlicher Mittel gemäß Artikel 15 Absatz 1 Buchstabe j) des Landesgesetzes Nr. 14 vom 17. Juli 1987.

2-bis e seguenti della legge provinciale n. 14/1987.

Ciò premesso, il Presidente della Giunta provinciale in base alle succitate premesse e vista la presente documentazione

decreta:

1) il prelievo tramite abbattimento di un (1) esemplare di lupo nel territorio dei comuni di Ultimo e Castelbello-Ciardes ai sensi dell'articolo 4, comma 2-ter, lettera a), della legge provinciale 17 luglio 1987, n. 14. Il prelievo avviene al di fuori del territorio del Parco Nazionale dello Stelvio.

2) l'esecuzione della misura compete agli organi di vigilanza venatoria ai sensi dell'articolo 31, comma 1, della legge provinciale 14 del 17 luglio 1987, sotto il coordinamento del Corpo forestale provinciale.

3) il prelievo tramite abbattimento avviene senza limitazioni temporali, anche mediante l'impiego di tutti i mezzi ai sensi dell'articolo 15, comma 1, lettera j), della legge provinciale 14 del 17 luglio 1987.



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der stellvertretende Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio sostituto	UNTERTHINER GUENTHER	11/09/2026
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	UNTERTHINER GUENTHER	11/09/2026
Der stellvertretende Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione sostituto	OBERHUBER MICHAEL	11/09/2026
Der Landeshauptmann Il Presidente	KOMPATSCHER ARNO	11/09/2026

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Guenther Unterthiner
codice fiscale: TINIT-NTRGTH69E15B160Z
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01FCFDBE
data scadenza certificato: 28/10/2028 00.00.00

nome e cognome: Michael Oberhuber
codice fiscale: TINIT-BRHMHL74P27B220W
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01FB3663
data scadenza certificato: 20/10/2028 00.00.00

Am 11/09/2026 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 4
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Guenther Unterthiner
codice fiscale: TINIT-NTRGTH69E15B160Z
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01FCFDBE
data scadenza certificato: 28/10/2028 00.00.00

nome e cognome: Arno Kompatscher
codice fiscale: TINIT-KMPRNA71C19D571S
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01D216E9
data scadenza certificato: 25/09/2027 00.00.00

Copia prodotta in data 11/09/2026

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

11/09/2026

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma